## Form C

## Attending Dentist's Statement 歯科診療内容明細書

(様式C)

(Itemized Receipt 領収明細書)

Request to Attending Physi  Please fill in this form so th この様式は患者の健康保険の総  This form should be comple この様式は担当医が記入し、かつ  One form for each month a 各月毎、また入院・入院外毎に	nat the patient may 合付の申請に必要ですの eted and signed by O署名してください。 and one form for ho	r claim the health insi Dで、証明をお願いします。 r the attending physion pospitalization/outpati		I out.
1.Name of Patient(Last , First)患				
2. Age(Date of birth)年齢(生年月	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	• 3.	Sex 性別 Male 男 · Female 女	_
4. Date of First Diagnosis 初診日 _		5. Days of I	Diagnosis and Treatment 診療日数 _	days
6. Name of Illness 傷病名 □ Denta □ The C	al Caries う蝕症 🗆 M Others その他(	lissing Teeth 欠損  🗆 I	Pyorrhea Alveolaris 歯槽膿漏 )	
7.Localization of Teeth 部位				
Dormanont Tooth → 1/2 #			primary tooth 回告	
Permanent Teeth 永久歯	1 2 3 4 5	6 7 8	primary teeth 乳歯	d o
R. 8 7 6 5 4 3 2 1 8 7 6 5 4 3 2 1	1 2 3 4 5	6 7 8 L.	$R. \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	L.
8 7 0 3 4 3 2 1	1 2 3 4 3	0 7 8		u e
3. Type of Treatment 治療の分類			( Currency unit 通貨単位	)
Dental Treatment(歯科治療)	Localization of Teeth	n Examined(患歯部位)	Material(材料)	Fee(治療費)
Initial Office Visit(初診料)				
X-Ray Examination(レントゲン検査)				
Dental Pulp Extirpation (抜髄)				
Extraction(抜歯)				
Filling(充塡)				
Inlay (インレー)				
Metal Crown(金属冠)				
Post Crown(継続歯)				
Jacket Crown(ジャケット冠)				
Bridge Work(ブリッジ)				
Plate Denture(有床義歯)				
Partial Denture(局部義歯)				
Complete Denture (総義歯)				
Treatment of Pyorrhea Alveolaris				
(歯槽膿漏処置)				
Medicines(投薬)				
The Others(その他)				
			Total(合計)	
9. Name and Address of Attending	Physician 担当医の名i	前及び住所		
Name 名前 Last 姓	Fi	rst 名	Title 称号	
Office Address 病院又は診療所の	)住所			
Office 病院又は診療所の名称			Phone 電話	
Date 日付 ·	• Signatu	re 署名		

Reference Number of your Medical Record (if applicable) 診療録の番号

## 様式C 翻訳

## 治療の分類

歯科治療	患歯部位	材 料	治療費
初診料			
レントゲン検査			
抜 髄			
抜 歯			
充 塡			
インレー			
金属冠			
継続歯			
ジャケット冠			
ブリッジ			
有床義歯			
局部義歯			
総義歯			
歯槽膿漏処置			
投 薬			
その他			
		合 計	

翻訴	7 者				
氏	名				
住	所				
電話	番号				